CASTILLA
IDIOMAS
UNIDADE ALMIRANTE BARROSO

Mon voyage
À PARIS



INDICE

Dossier 1 : mon voyage à paris
Leçon 1 : à l'aéroport
Leçon 2 : à l'hôtel

Dossier 2 : je suis au restaurant
Leçon 1 : demander la commande
Leçon 2 : les repas

Dossier 3 : je cherche le louvre
Leçon 1 : les directions
Leçon 2 : demander les coordonnées



INTRODUÇÃO

JE M'APPELLE LETÍCIA ET JE VAIS VOUS RACONTER MON VOYAGE À PARIS.



Bonjour, je m'appelle Leticia Padilha, j'ai 26 ans. Je suis brésilienne et j'habite à Belém, au nord du Brèsil. J'envie d'aller à Paris depuis 10 ans grâce à un cadeau que j'ai reçu de ma tante quand j'avais 15 ans. Comme elle habite à Paris elle m'a envoyé un livre avec les points touristiques de la ville; et tout a changé après ce jour-là.

Aujourd'hui, je voyage en France et je suis très heureuse!! Bon, mon vol va partir, on se parle après, d'accord? À bientôt, et bienvenue et profitez de cet expérience.



DOSSIER 1 :
mon voyage à paris



LEÇON 1
À l'aéroport

Dans cette leçon on va apprendre les actes de paroles dans une situation à l'aeroport avec une employée.

Letícia: Bonjour, Madame.

L'employée: Bonjour, votre passeport et votre ticket d'embarquement, s'il vous plaît.

Letícia: Les voilà.

L'employée: Voyons, c'est le vol pour Paris. Oh, malheureusement l'avion a une heure de retard.

Letícia: Ce n'est pas possible.

L'employée: Oui, c'est à cause des conditions météo. Mais ne vous inquiétez pas, on peut faire l'enregistrement.

Letícia: C'est très bien!

L'employée: Les bagages, s'il vous plaît. Voyons, vous avez combien des bagages?

Letícia: Deux valises et un bagage à main, seulement. C'est un voyage d'un mois pour connaître Paris.

L'employée: Pour les bagages vous ne devez rien payer, ils sont inclus dans le prix du billet. Tout va bien. Voilà votre ticket d'embarquement et votre passeport. Vous pouvez vous rendre à la porte deux. Bon voyage!

Letícia: Merci.



POINT LEXIQUE ET POINT LINGUISTIQUE

POINT LEXIQUE

Le passeport
Le ticket d'embarquement
Le vol
L'avion
Les bagages
Le bagage à main
Les valises
Le billet
La porte
Le prix



POINT LINGUISTIQUE

1. SALUER QUELQU'UN

Relation formelle: Bonjour madame / monsieur.
Vous allez bien? / Comment allez-vous?

Relation informelle: Bonjour! / Salut! / Coucou!
Tu vas bien? / Ça va? / Comment vas-tu?

2. PRENDRE CONGÉ

Relation formelle: Au revoir, madame.
À bientôt, monsieur.

Relation informelle: Au revoir! / Salut! / Ciao
Bonne journée! / Bonne soirée! / Bon week-end! À demain! / À lundi!t

Les jours de la semaine

Lundi
Mardi
Mercredi
Jeudi
Vendredi
Samedi
Dimanche

Les mois de l'année

Janvier
Février
Mars
Avril
Mai
Juin
Juillet
Août
Septembre
Octobre
Novembre
Décembre

LEÇON 2

À l'hôtel

Dans cette leçon on va apprendre comment réserver une chambre en France et ses actes de paroles.

Réceptionniste: Hôtel Brady, bonjour!

Letícia: Bonjour, madame, je voudrais une chambre pour ce soir. C'est possible?

Réceptionniste: Oui. Pour combien de personnes?

Letícia: Une personne seulement. Vous avez une chambre avec salle de bains?

Réceptionniste: Ah non, désolée, madame, nous avons seulement une chambre avec douche à vous proposer.

Letícia: Quel est le prix de la chambre?

Réceptionniste: 26 euros, petit déjeuner inclus.

Letícia: C'est loin de la gare?

Réceptionniste: Non, c'est tout près. Nous sommes à cinq minutes de la gare.

Letícia: Ah, c'est parfait! Je prends la chambre.

Réceptionniste: D'accord. Vous vous appelez comment, madame?

Letícia: Je m'appelle Leticia Padilha.

Réceptionniste: Quel est votre numéro de téléphone?

Letícia: C'est le 01 16 08 17 19.

Réceptionniste: Merci, madame Padilha. Votre réservation est confirmée pour ce soir, à 19h.

Letícia: Ah, d'accord. Merci beaucoup. Au revoir.

Réceptionniste: Bonne journée, madame. Au revoir.



POINT LEXIQUE ET POINT LINGUISTIQUE

POINT LEXIQUE

La chambre	L'ascenseur
La salle de bains	L'étage
La gare	La carte
La douche	La clé
Le petit déjeuner	Spacieux
Les toilettes	Confortable
Le lavabo	Agréable
Le lit	Affreux
Le drap	Horrible
La serviette	Sale



POINT LINGUISTIQUE

Le verbe être au présent de l'indicatif

Je suis
Tu es
Elle est
Il est
On est
Nous sommes
Vous êtes
Elles sont
Ils sont

Le verbe s'appeler au présent de l'indicati f

Je m'appelle
Tu t'appelles
Elle s'appelle
Il s'appelle
On s'appelle
Nous nous appelons
Vous vous appelez
Elles s'appellent
Ils s'appellent

Le verbe avoir au présent de l'indicatif

J'ai
Tu as
Elle a
Il a
On a
Nous avons
Vous avez
Elles ont
Ils ont

LES NOMBRES DE 0 À 20

0 Zéro	11 Onze
1 Un	12 Douze
2 Deux	13 Treize
3 Trois	14 Quatorze
4 Quatre	15 Quinze
5 Cinq	16 Seize
6 Six	17 Dix-Sept
7 Sept	18 Dix-Huit
8 Huit	19 Dix-Neuf
9 Neuf	20 Vingt
10 Dix	

DOSSIER 2 :
Je suis au restaurant



LEÇON 1

Demander la commande

Dans cette leçon on va apprendre comment se communiquer au restaurant , demander la commande, l'addition en France et ses actes de paroles.

Le serveur: Bonjour, monsieur dame. Bienvenue Chez Amis. Voici la carte.

Letícia: Bonjour, monsieur, merci beaucoup.

Pierre: Bonjour!

Le serveur: Aujourd'hui, comme plat du jour, il y a le poulet basquaise et le saumon grillé. Il y a aussi le menu déjeuner avec une entrée, un plat et un dessert.

Letícia: Une seconde, je regarde la carte. Le poulet. Mais il est bon, le poulet basquaise?

Le serveur: Euh, oui, il est excellent. Et vous, monsieur? Qu'est-ce que vous prenez?

Pierre: Un steak frites, à point, s'il vous plaît, merci.

Le serveur: Et comme boisson? Est-ce que vous prenez du vin? Une carafe d'eau? Des jus de fruits?

Letícia: Je voudrais du vin, et toi, Pierre?

Pierre: Je voudrais un jus d'orange, car tu sais, après j'ai un rendez-vous chez le médecin.

.....

Letícia: L'addition, s'il vous plaît.

Pierre: On partage?

Letícia: Non, non, je t'invite.

Pierre: Merci, Letícia.



POINT LEXIQUE ET POINT LINGUISTIQUE

POINT LEXIQUE

La carte
Le poulet basquaise
Le saumon grillé
L'addition
Le bar
Le serveur / la serveuse
Le verre
La nappe
La fourchette
Le couteau
La cuillère
L'assiette
Une bouteille
Le dessert
Le pourboire
Les boissons
Le vin
Les jus de fruits
La bière
L'apéritif



POINT LINGUISTIQUE

Les articles définis

Le restaurant
La bouteille
L'addition
Les restaurants
Les bouteilles

TLes articles indéfinis

Un apéritif
Une bière
Des boissons
Des desserts

Le verbe prendre au présent de l'indicatif

Je prends
Tu prends
Elle prend
Il prend
On prend
Nous prenons
Vous prenez
Elles prennent
Ils prennent

Le verbe vouloir au conditionnel présent

Je voudrais
Tu voudrais
Elle voudrait
Il voudrait
On voudrait
Nous voudrions
Vous voudriez
Elles voudraient
Ils voudraient

EST-CE QUE ≠ QU'EST-CE QUE

Il est possible de poser **deux types** de questions :

Les questions **fermées** (auxquelles on répond par **« oui » ou « non »**)

Les questions **ouvertes** (pour lesquelles il y a **beaucoup de réponses possibles**).

Avec **est-ce que,** on pose des **questions fermées.**

Exemple : est-ce que vous prenez du vin ? => la réponse est « oui » ou « non ».

Avec **qu'est-ce que**, on pose des **questions ouvertes.**

Exemple : qu'est-ce que vous prenez comme boisson ? => les réponses peuvent être « de l'eau », « du vin », « de la bière »...

LEÇON 2

Les repas

Dans cette leçon on va apprendre un peu plus à propos du vocabulaire des repas en France et comment utilisez l'article partitif dans ces situations.

Pierre: Bonjour ! Tu as bien dormi, ma belle?

Letícia : Oui ! J'ai bien dormi, merci. Et toi?

Pierre: Moi aussi! Tu prends quoi au petit déjeuner?

Letícia : Euh, il y a quoi?

Pierre: Alors, du thé, du café... il y a aussi du lait, du chocolat en poudre, des céréales, du pain, du beurre, de la confiture de fraises... et il y a aussi du miel, des yaourts...

Letícia: Je vais prendre du pain avec du miel.

Pierre: Du thé? du café?

Letícia : Je prends du thé. S'il te plaît.

Pierre : Avec du sucre?

Letícia: Non, sans sucre.

Pierre: Voilà, une tasse de thé... sans sucre.

Letícia: Et toi? Tu prends seulement de l'eau?

Pierre : Oui, juste un verre d'eau...
Non, je plaisante. J'ai déjà mangé.

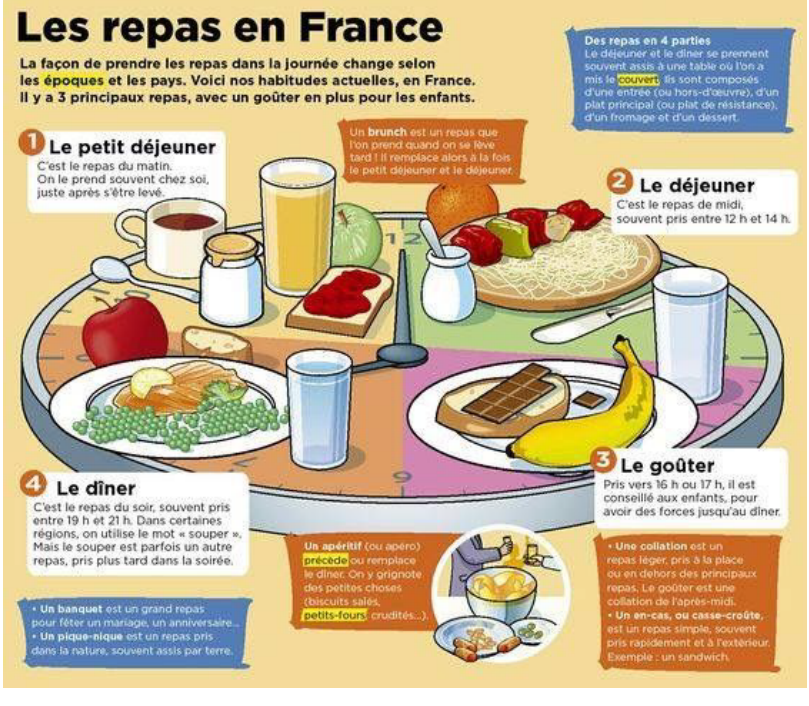


POINT LEXIQUE ET POINT LINGUISTIQUE

POINT LEXIQUE

Le petit déjeuner / le petit déj	Du pain
Le déjeuner	Des céréales
Le dîner	Du miel
Le goûter	De l'eau
Du thé	De la viande
Du chocolat chaud	Du riz
Du café	Du porc
Du sucre	Des haricot
Du beurre	Des crevettes
De la confiture	Du poisson





POINT LINGUISTIQUE

Les articles pour parler de sa consommation alimentaire

1. Indiquer une quantité précise: une salade(deux salades, trois salades...), un poulet (entier), un yaourt= un pot(deux pots, trois pots...)

Quand on peut compter, on utilise l'article indéfini ou un nombre.

2. Indiquer une quantité indéterminée: je mange de la salade / du poulet / de l'agneau / des crevettes.

Quand on ne peut pas compter, on utilises l'article partitif.

Attention!

ATTENTION!

Je mange de la salade, du poulet, des légumes. Je bois de l'eau.
Mais j'aime / j'adore / je n'aime pas / je déteste: la salade, le poulet, l'eau, les légumes.
me boisson ? => les réponses peuvent être « de l'eau », « du vin », « de la bière »...

DOSSIER 3 :

je cherche le louvre



LEÇON 1

Les directions

Dans cette leçon on va apprendre à se localiser dans une ville et demander des informations en France.

Letícia: Pardon, monsieur. Le musée du Louvre. C'est par où?

Monsieur: Oh là là, vous êtes loin. Prenez le métro.

Letícia: Je n'aime pas le métro.

Monsieur: Alors, allez-y en bus ou à vélo: il y a des Vélib. Au coin de la rue.

Letícia: Non, non. J'y vais à pied.

Monsieur: Bien. Alors, passez par là, traversez le boulevard Haussmann et prenez la rue Scribe en face du restaurant, qu'est à côté de l'église là-bas. Après tournez à gauche dans la rue Auber. Passez devant la poste et à côté de la banque vous arrivez place de l'Opéra. Ça va?

Letícia: Oui, oui.

Monsieur: Ensuite. Prenez la grande avenue en face et continuez tout droit, jusqu'au bout.

Letícia: Oui, je comprends!

Monsieur: Et après, traversez la rue de Rivoli. À droite, vous avez le jardin des Tuileries et à gauche le Louvre. L'entrée du musée est sous la Pyramide.

Letícia: Merci, euh... les *Vélib, sont où déjà?

* Vélib c'est un système de vélos en libre-service disponible à Paris et dans les autres villes membres du syndicat Autolib' et Vélib' Métropole

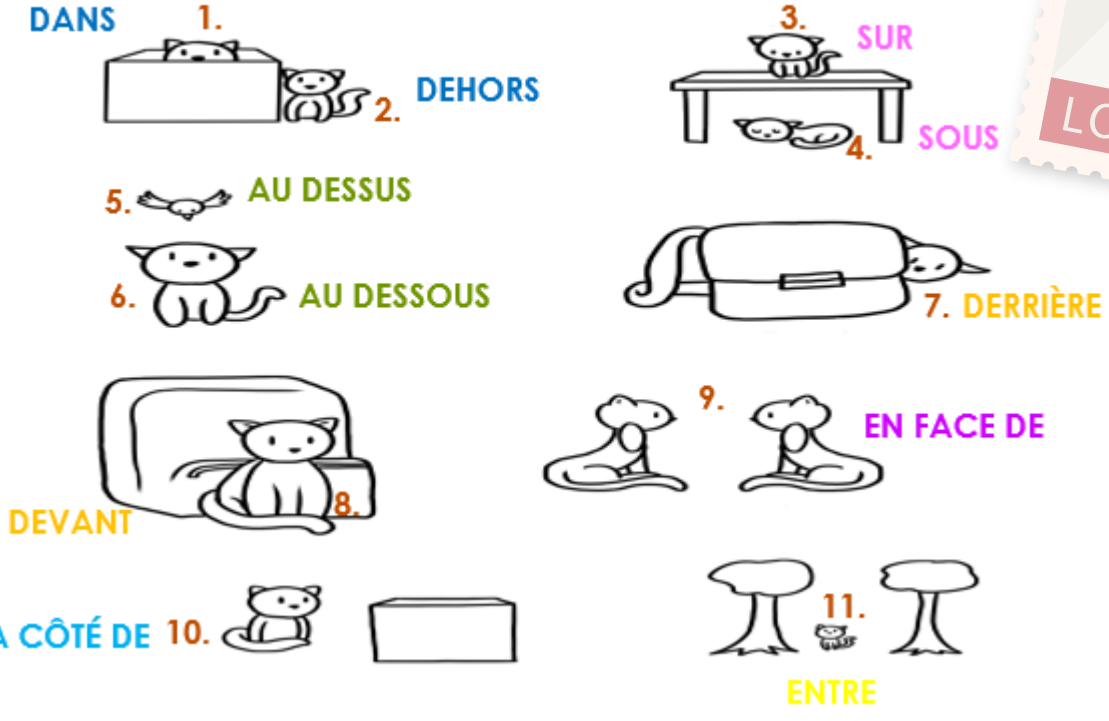


POINT LEXIQUE ET POINT LINGUISTIQUE

POINT LEXIQUE

Les prépositions de lieu (où?)





POINT LINGUISTIQUE

L'article contracté

A) Repérez dans les vocabulaires les expressions avec de.

B) Observez ces expressions sur le texte les directions et complétez avec des, de la, du, de l'.

La banque → à gauche de la banque
Le musée → à droite du musée
L' hôtel → à côté de l'hôtel
Les jardins → en face des jardins
Les écoles → en face des écoles

LEÇON 2

Demander les coordonnées

Dans cette leçon on va apprendre à demander et à donner des informations de quelqu'un, comme l'adresse mail, les coordonnées et le numéro de téléphone.

Maurice: Ah, mon Dieu!! Salut, Letícia, tu vas bien?

Leticia: Oui, ça va et toi?

Maurice: Je vais bien, merci. J'habite à Montréal, maintenant, avec mon mari.

Letícia: Au Canada?

Maurice: Oui, oui, au Canada.

Letícia: Ah, c'est bien. Et quelles sont tes coordonnées?

Maurice: Mon adresse? Alors, c'est: 25, rue de Notre-Dame, à Montréal.

Letícia: Et tu as une adresse e-mail?

Maurice: Oui, c'est: maurice_astraud@yahoo.com

Letícia: Comment va ton amie espagnole?

Maurice: Talia? Elle va bien. Elle est à Paris avec son fils. Elle parle français maintenant, tu crois?

Letícia: Super!!! Et tu as son adresse?

Maurice: Elle habite au 10 rue Tholozé dans le 18e arrondissement.

Letícia: Merci, et quel est son numéro de téléphone?

Maurice: Une seconde, je vais voir, alors, c'est le 01 08 13 15 19.

Letícia: Merci! Je suis ravie de t'avoir rencontrer Maurice.

Maurice: Moi aussi, Letícia. Au revoir.

Letícia: Au revoir, Maurice.



POINT LEXIQUE ET POINT LINGUISTIQUE

POINT LEXIQUE

-

Tiret	-	_	tiret bas
slash	/	@	arobase
Point	.	,	virgule
deux points	:	;	point- virgule
Point d'interrogation	?	!	Point d'exclamation
parenthèses	( )	✉	adresse mail



POINT LINGUISTIQUE

L'adjectif interrogatif quel pour questionner sur l'identité

Observez :

1. Pour demander le numéro de téléphone:

   quel est votre numéro de téléphone?

2. Pour demander les coordonnées

   quelles sont vos coordonnés?

Iles voudraient
Ils voudraient

FINAL

Maintenant je vous invite à apprendre cette langue fantastique pour qu'un jour vous aussi puissiez raconter votre expérience de voyage en France.

